Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Estavayer Seehawks IIc	D3
CLUB 2	Montbrelloz Sharks I	D2

Lieu / Ort / Location / Luogo	Estavayer-le-Lac	Date / Datum / Date / Data	26.11.2016
Start / Beginn / Début / Inizio	17:00	End / Ende / Fin / Fine	18:52
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	B134		

Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	4

	No Card / Liz. / No Lic. / Tess.	Surname / Name / Vorename / Vorname / No Lic. / Tess. / Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	2108	GUTKNECHT Xavier	
Official scorer / Marqueur	1857	SCHNEIDER Gaël	
Referee 1 / Arbitre 1	1536	LAUPER Yves	
Referee 2 / Arbitre 2	1668	KOLB Patrice	
Tech. Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2	FINAL CLUB 1	FINAL CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	2	3	5	7
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	1	2		
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	2	2		
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0		
Penalty / Rigori	0	0		

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Montbrelloz Sharks I

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 Estavayer Seehawks IIc

Nr. / No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
88	C	ZANONE Jérémie				2300
KP	A	BISE Tom				2552
1	G	DANZI Kilian	X	X	X	2203
	G					
66		PACHE Serge				1584
17		MOTA Luca				2860
26		PACHE Alex				1879
87		ROSSET Loïc				1583
10		SALVI Léandro				3408
82		ARM Mathieu				16809
73		BUTTY Lucas				16810
67		FAHRER Loïc				2711
91		QUARTENOUD Alain				2282

COACH — Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome — Signature — 1584

PACHE Serge

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
15:45	73	10	1				
18:53	67	91	2				
23:53	17	88	3				
43:45	17	91	4				
46:33	17	KP	5				
				TOTAL			5
				TIME OUT			X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. / No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
02:16	17	2	04:16	H
55:48	67	20	60:00	R1
55:48	67	5	60:00	C1
59:06	17	2	59:18	A
TOTAL			29 min	

2 Montbrelloz Sharks I

Nr. / No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
69	C	WOLF Loïc				2720
KP	A	HASLER Samuel				1475
1	G	PERRENOUD Bryan	X	X	X	2309
	G					
28		RUBIN Valentin				2313
71		DEMIERRE Nathan				2756
27		SANSONNENS Kevin				2265
73		PERRET Julien				2517
90		LAMBELET Frédéric				2653
30		GILLIAND Sébastien				1081

COACH — Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome — Signature — 2420

ANSERMET Hugo

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
12:17	28	69	1				
13:01	73	30	2				
13:27	KP		3				
31:45	KP	90	4				
37:10	71	30	5				
58:29	71		6				
59:18	30	73	7				
				TOTAL			7
				TIME OUT		X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. / No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
13:49	69	2	15:45	D
25:54	69	2	27:54	B1
55:48	69	2	57:48	H
TOTAL			6 min	